

**Zeitschrift:** L'Hôtâ  
**Herausgeber:** Association de sauvegarde du patrimoine rural jurassien  
**Band:** 24 (2000)

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SOMMAIRE

• <b>Message du Président</b> Par Pierre Froidevaux .....	5
• <b>La Fille de Mai: histoire géologique</b> Par Frédéric Lapaire .....	9
• <b>Quelques remarques sur la «Fille de Mai» de l'abbé Daucourt</b> Par Philippe Simon .....	13
• <b>Le patrimoine paysager: passé – présent – futur</b> Par Florence Voisard-Haenni .....	17
• <b>L'ancienne chapelle Saint-Charles-Borromée de Saignelégier: sa fondation au début du XVII<sup>e</sup> siècle</b> Par Jean-Pierre Renard .....	23
• <b>Des Ursulines à la Maison-Rouge? Une congrégation de religieuses enseignantes en Franche-Comté et en Suisse</b> Par Jean-Luc Wermeille .....	41
• <b>Avec le réchauffement du climat, les dictons météorologiques seront-ils encore valables au XXI<sup>e</sup> siècle?</b> Par Martine Rebetez .....	47
• <b>La Commune du Haut</b> Par Henry Spira .....	55
• <b>Soulce: un village particulièrement distingué par les inventaires du patrimoine</b> Par André Irminger .....	65
• <b>Jacques-Antoine Priqueler: un capitaine de gendarmerie de Porrentruy milite pour l'abolition de l'esclavage</b> Par Michel Hof .....	69
• <b>La Lutte contre l'alcoolisme dans le Jura catholique à la Belle Epoque (1880-1914)</b> Par Pierre-Yves Donzé .....	75
• <b>Anciens moulins autour de Soubey</b> Par Guy Sichler .....	85

**Couverture:** Soulce. Photo François Enard

*L'Hôtâ* est publié par l'Association pour la sauvegarde du patrimoine rural jurassien (ASPRUJ). La revue est remise sans supplément à chaque membre qui s'acquitte de sa cotisation.

## Comité de rédaction:

Rédacteur en chef:	Philippe Simon, journaliste, Lausanne
Rédacteur en chef adjoint:	Yves Gigon, Porrentruy
Membres:	Romain Meyer, journaliste, Bure
	Jérôme Chenal, architecte EPF, Porrentruy

*La responsabilité des articles incombe aux auteurs. Prix du numéro: Fr. 25.–*